



# Amtsblatt der Gemeinde Saalfelder Höhe

mit den Orten Bernsdorf, Burkersdorf, Braunsdorf, Birkenheide, Dittrichshütte, Dittersdorf, Eyba, Hoheneiche, Kleingeschwenda, Lositz, Jehmichen, Reschwitz, Knobelsdorf, Unterwirschbach, Volkmannsdorf, Wickersdorf, Wittmannsgereuth, Witzendorf.

Nr. 12

Samstag, 19. Dezember 2015

Jahrgang 2015

## Die vier Kerzen

Vier Kerzen brannten am Adventskranz. So still, dass man hörte, wie die Kerzen zu reden begannen.

Die erste Kerze seufzte und sagte: „Ich heiße Frieden. Mein Licht leuchtet, aber die Menschen halten keinen Frieden.“ Ihr Licht wurde immer kleiner und verlosch schließlich ganz.

Die zweite Kerze flackerte und sagte: „Ich heiße Glauben. Aber ich bin überflüssig. Die Menschen wollen von Gott nichts wissen. Es hat keinen Sinn mehr, dass ich brenne.“ Ein Luftzug wehte durch den Raum und die zweite Kerze war aus.

Leise und traurig meldete sich die dritte Kerze zu Wort: „Ich heiße Liebe. Ich habe keine Kraft mehr zu brennen. Die Menschen stellen mich an die Seite. Sie sehen nur sich selbst und nicht die anderen, die sie lieb haben sollen.“



Und mit einem letzten Aufflackern war auch dieses Licht ausgelöscht.

Da kam ein Kind in das Zimmer. Es schaute die Kerzen an und sagte: „Aber, aber, Ihr sollt doch brennen und nicht aus sein!“ Und fast fing es an zu weinen.

Da meldete sich auch die vierte Kerze zu Wort. Sie sagte: „Hab keine Angst! Solange ich brenne, können wir auch die anderen Kerzen wieder anzünden. Ich heiße Hoffnung.“

Mit einem Streichholz nahm das Kind Licht von dieser Kerze und zündete die anderen Lichter wieder an.

**Liebe Bürgerinnen und Bürger!**

**Zum bevorstehenden Weihnachtsfest 2015 wünschen wir Ihnen, Ihren Familien und Angehörigen frohe, gesegnete und geruhsame Feiertage.**

**Wir bedanken uns bei allen, die mit Schaffenskraft, Ideenreichtum und ehrenamtlicher Tätigkeit für unsere Gemeinde Saalfelder Höhe gewirkt haben.**

**Torsten Scholz  
Bürgermeister**

**Alle Mitarbeiter  
der Gemeinde**

**Die Mitglieder  
des Gemeinderates**

**Die Ortsteilbürgermeister  
in den Orten der Gemeinde**

---

# AMTLICHER TEIL

---

---

## Bekanntmachungen der Gemeinde Saalfelder Höhe

---

### Beschlüsse der Gemeinderatssitzung der Gemeinde Saalfelder Höhe vom 3. Dezember 2015

#### ÖFFENTLICHER TEIL

**Beschluss-Nr. 1-5/2015**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe bestätigt die Tagesordnung.

**Beschluss-Nr. 2-5/2015**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe bestätigt das Protokoll der Gemeinderatssitzung vom 17. September 2015.

**Beschluss-Nr. 3-5/2015**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe beschließt die Veröffentlichung des Berichtes des Bürgermeisters im „Höhenpanorama“.

Die Hauptaufgaben der Gemeindeverwaltung setzen sich in den vergangenen Wochen vorwiegend aus der Umsetzung folgender Sachverhalte zusammen:

1. Im Vordergrund steht momentan weiterhin die Erstellung des Haushaltssicherungskonzeptes und in diesem Zusammenhang die weitere Überarbeitung sämtlicher Satzungen auf ihre Aktualität.

Gerade solche Satzungen, die eine zusätzliche Einnahme für die Gemeinde darstellen, werden einer genaueren Prüfung unterzogen.

In diesem Zusammenhang möchte ich an das Verständnis und die Mitarbeit aller Bürger und besonders an die Mitglieder des Gemeinderates appellieren, diese Bemühungen zu unterstützen und zu tragen, auch im Hinblick darauf, dass von diesen Maßnahmen nur ein relativ kleiner Personenkreis betroffen sein wird.

Von Seiten der Kämmerei wurde in den letzten Wochen die jährliche Erstellung der Grundsteuerbescheide bezüglich der Herstellungskosten überprüft, dieses mit dem Ergebnis, dass hier ein enormes Einsparpotential vorhanden ist.

Aus diesem Grund wurde festgelegt, dass die im Jahr 2015 erstellten Grundsteuerbescheide bis auf Widerruf ihre Gültigkeit behalten. Ich bitte dies bei der Begleichung der Steuerschulden im Jahr 2016 zu beachten.

Für Fragen stehen allen Bürgern natürlich die Mitarbeiter der Kämmerei gern zur Verfügung. Weiterhin wird durch die Kämmerei das Einzahlen von immer noch offenen Straßenausbaubeiträgen kontrolliert.

Seit dem 1. November 2015 gilt im Bereich des Einwohnermeldeamtes ein neues Bundesmeldegesetz. Dies hatte erhebliche Umstellungen im Bereich des Meldewesens zur Folge.

Die entsprechenden Daten und Anforderungen werden zur Zeit durch die verantwortlichen Mitarbeiterinnen aktualisiert und eingearbeitet.

2. Die Hauptaufgaben des Bauhofes bestanden in den letzten Wochen vorwiegend in den für die herbstliche Jahreszeit

typischen Aufräumarbeiten, wie zum Beispiel der Laubbeseitigung.

Des Weiteren wurde die gesamte Winterdiensttechnik gewartet und an die entsprechenden Fahrzeuge montiert. Der Winterdienstplan wurde auf seine Aktualität hin überprüft und angepasst.

3. Die im Amtsblatt von August 2015 ausgeschriebene Stelle als Sachbearbeiter/-in im Bauamt wurde ab dem 1. November 2015 durch Frau Ramona Beck aus Unterwirschbach neu besetzt.

Zum selben Zeitpunkt wurde mit Herrn André Langen aus Saalfeld eine Vertretung für eine in Kürze in das Babyjahr wechselnde Kollegin eingestellt.

Beide Arbeitsverhältnisse sind Teilzeitbeschäftigungen und vorerst auf ein Jahr befristet.

4. Die Straßenbauarbeiten 1. BA an der K 177 in der Ortslage Unterwirschbach wurden fristgerecht und in hoher Qualität beendet.

Am 13. November 2015 erfolgte die Verkehrsfreigabe, so dass der Verkehr wieder in gewohnter Manier rollen kann.

Aktuell läuft die Bewerbungsfrist für den 2. BA, welcher im Frühjahr 2016 begonnen werden soll.

An dieser Stelle gebührt der bauausführenden Firma August Dohrmann aus Saalfeld ein Dank für die sehr gute Bauausführung und den stets freundlichen Umgang mit den Anwohnern.

Auch ich möchte mich ganz besonders bei allen betroffenen Anwohnern für das über die gesamte Bauzeit gezeigte Verständnis und die Disziplin bedanken.

5. Die in der letzten Gemeinderatssitzung beschlossene Straßensanierung im OT Wickersdorf wurde im Monat Oktober 2015 planmäßig umgesetzt.

6. Seit dem 20. November 2015 präsentiert sich die Gemeinde Saalfelder Höhe mit einem neuen Gesicht im weltweiten Netz. Es sind alle Bürger und Vereine aufgefordert, sich bei der Gestaltung dieser Seite aktiv einzubringen.

Sicherlich wird dieses Medium in unserer kurzlebigen Zeit nie aktuell sein, aber mit der Unterstützung aller sollte es sich informativ und attraktiv präsentieren.

Bitte setzen Sie sich diesbezüglich mit Herrn André Langen aus der Gemeindeverwaltung in Verbindung. Er freut sich über alle Anregungen und Hinweise zum weiteren Ausbau des Internetauftrittes der Gemeinde.

**Beschluss-Nr. 4-5/2015**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe hat Kenntnis vom Teilnehmungsbericht 2015 gemäß § 75 a ThürKO über die unmittelbare Beteiligung am Kommunalen Energiezweckverband

(KET) und über die mittelbare Beteiligung an der E.ON Thüringer Energie AG (ETE) im Jahr 2014.

Der Bürgermeister wird beauftragt, diesen Bericht der Rechtsaufsichtsbehörde im Landratsamt Saalfeld-Rudolstadt zur Kenntnis zu geben.

#### **Beschluss-Nr. 5-5/2015**

Der Gemeinderat beschließt, dass der Bürgermeister ermächtigt und beauftragt wird, mit der Thüringer Energie AG (TEAG) den Konzessionsvertrag über die Nutzung öffentlicher Verkehrswege für die Verlegung und den Betrieb von Leitungen für das allgemeine Gasversorgungsnetz im Gemeindegebiet in beiliegender Form abzuschließen.

#### **Beschluss-Nr. 6-5/2015**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe beschließt die Satzung zum Schutz des Baumbestandes der Gemeinde Saalfelder Höhe (Baumschutzsatzung)

Der Bürgermeister wird beauftragt, diese zur Prüfung und Genehmigung der Kommunalaufsicht einzureichen.

#### **Beschluss-Nr. 7-5/2015**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe beschließt, für das Gartengrundstück auf dem Flurstück 1146/5 im OT Unterwirschbach die Straßenbezeichnung und Hausnummer Blankenburger Straße 30a, OT Unterwirschbach, 07422 Saalfelder Höhe zu vergeben.

#### **Beschluss-Nr. 8-5/2015**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe beschließt die Satzung zur Regelung der Aufwandsentschädigung für die Ehrenbeamten und ehrenamtlichen Feuerwehrangehörigen, die ständig zu besonderen Dienstleistungen in der Freiwilligen Feuerwehr der Gemeinde Saalfelder Höhe herangezogen werden.

Der Bürgermeister wird beauftragt, diese Satzung bei der Kommunalaufsicht zur Prüfung und Genehmigung einzureichen.

#### **Beschluss-Nr. 9-5/2015**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe beschließt die Aufstellung eines vorhabenbezogenen Bebauungsplanes entsprechend § 12 BauGB für das Vorhaben „Waldhaus“ OT Wittmannsgereuth.

Die Kosten für die Aufstellung des Bebauungsplanes sind durch den Vorhabenträger zu tragen.

#### **Beschluss-Nr. 10-5/2015**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe beschließt die Verleihung der Ehrenbezeichnung „Ehrenbürger der Gemeinde Saalfelder Höhe“ an Herrn Günther Beyer posthum.

*Der Beschluss wurde abgelehnt.*

### **NICHTÖFFENTLICHER TEIL**

#### **Beschluss-Nr. 11-5/2015**

Protokollbestätigung

#### **Beschluss-Nr. 12-5/2015**

Grundstücksverkauf

#### **Beschluss-Nr. 13-5/2015 bis Beschluss-Nr. 14-5/2015**

Eintragung einer Grunddienstbarkeit

Torsten Scholz  
Bürgermeister

## **Öffentliche Bekanntmachung** **der Grundsteuer 2016**

Der Gemeinderat der Gemeinde Saalfelder Höhe hat in seiner Sitzung am 22. April 2014 die Hebesätze der Grundsteuer A auf 300 v.H. und der Grundsteuer B auf 400 v.H. für das Kalenderjahr 2014 festgesetzt.

Bis zum Inkrafttreten der Haushaltssatzung 2016 gelten gemäß § 61 Abs. 1 Nr. 2 ThürKO die festgesetzten Abgabensätze nach den Sätzen des Vorjahres weiter

**Gegenüber den Kalenderjahren 2014 und 2015 ist keine Änderung eingetreten, so dass auf die Erteilung von Grundsteuerbescheiden für das Kalenderjahr 2016 verzichtet wird.**

Für alle diejenigen Grundstücke, deren Bemessungsgrundlage (Messbeträge bzw. Wohn- und Nutzfläche) sich seit der letzten Bescheiderteilung nicht geändert haben, wird durch öffentliche Bekanntmachung gemäß § 27 Abs. 3 des Grundsteuergesetzes (GrStG) vom 7. August 1973 (BGBl. I S. 965), zuletzt geändert durch Artikel 38 des Jahressteuergesetzes 2009 vom 19. Dezember 2008 (BGBl. I S. 2794), die Grundsteuer für das Kalenderjahr 2016 in der zuletzt für das Kalenderjahr 2014 veranlagten Höhe festgesetzt.

Die Grundsteuer wird mit den in den zuletzt erteilten Steuerbescheiden festgesetzten Beträgen fällig. Die Steuerraten sind an den in diesen Bescheiden genannten Fälligkeitstagen auf ein Konto der Gemeindeverwaltung zu überweisen.

Soweit der Steuerabteilung die Ermächtigung zum Lastschrift-einzug erteilt wurde, werden die fälligen Beträge eingezogen.

Die für die Veranlagung notwendigen Unterlagen können in der Haushalts-/Steuerabteilung während der allgemeinen Dienststunden eingesehen werden.

Mit dem Tag der öffentlichen Bekanntmachung dieser Steuerfestsetzung treten für die Steuerpflichtigen die gleichen Rechtswirkungen ein, wie wenn ihnen an diesem Tag ein schriftlicher Steuerbescheid zugegangen wäre.

Die Steuerfestsetzung kann innerhalb einer Frist von einem Monat, die mit dem Ablauf des auf den Tag der Bekanntmachung dieser Allgemeinverfügung folgenden Tages zu laufen beginnt, durch Widerspruch angefochten werden.

Der Widerspruch ist schriftlich oder zur Niederschrift bei der

Gemeinde Saalfelder Höhe  
OT Kleingeschwenda  
Kleingeschwenda 68  
07422 Saalfelder Höhe

einzu legen.

Dabei genügt die Einlegung des Widerspruchs per einfacher E-Mail nicht der Schriftform.

Durch die Einlegung eines Rechtsbehelfs wird die Wirksamkeit des Bescheides nicht gehemmt, insbesondere die Einziehung der festgesetzten Steuer nicht aufgehalten.

Abteilung Haushalt/Steuern

# Dankeschön!

## Geld- und Sachspenden an die Gemeinde Saalfelder Höhe

### *Dankeschön an alle Spender*

Allen Sponsoren gebührt Dank und Anerkennung – egal ob es eine Geldspende, eine Sachspende in Form von Material oder eine kostenlose Reparatur ist.

<b>Firma/Name, Vorname</b>	<b>Wohnort</b>	<b>Geld- bzw. Sachspende</b>	<b>verwendet für</b>
Reschwitzer Kulturverein e.V.	Reschwitz	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Reschwitz
Installateur/Heizungsbauer Meisterbetrieb Fred Ziegenbein	Reschwitz	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Reschwitz
LEG Dittrichshütte e.G.	Dittrichshütte	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Burkersdorf
Agrar GmbH „Saalfelder Höhe“	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Doreen Wiebel	Burkersdorf	Geldspende	Senioren-/Kinderweihnachtsfeier Burkersdorf
Markus Haun	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Jürgen Arnold	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Ivonne Fuckerider	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Rolf Schmidt	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Horst Haun	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
GH „Zum Roten Hirsch im Grünen Wald“	Hoheneiche	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Firma GAUS	Unterwellenborn	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Wilfried Jauche	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Holzbau Kühnlenz	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Bad & Heizung Mario Rosenthal	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Sägewerk Thomas Lüdicke	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Thomas Meister	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Trockenbau A. Schmidt	Kleingeschwenda	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Partyservice Räte	Kleingeschwenda	Sachspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Kosmetik/Fußpflege Simone Koch	Jehmichen	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Kleingeschwenda
Martin Weber	Burkersdorf	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Burkersdorf
Volker Henkel	Burkersdorf	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Burkersdorf
Jürgen Uting	Burkersdorf	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Burkersdorf
Gunter Fischer	Burkersdorf	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Burkersdorf
Doreen Wiebel	Burkersdorf	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Burkersdorf
LEG Dittrichshütte e.G.	Dittrichshütte	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Dittersdorf
FFw Dittersdorf	Dittersdorf	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Dittersdorf
Jugendclub Dittersdorf	Dittersdorf	Geldspende	Seniorenweihnachtsfeier Dittersdorf
Ramona Zimmermann	Dittersdorf	Sachspende	Ortsteil Dittersdorf
FW-Verein Kleingeschwenda 1993 e.V.	Kleingeschwenda	Sachspende	Kindergarten Kleingeschwenda
Jens Niemeyer/Cathleen Jahn	Kleingeschwenda	Geldspende	Kindergarten Kleingeschwenda
Familie Borger	Birkenheide	Geldspende	Kindergarten Dittrichshütte

Sollten Spender in der Liste nicht aufgeführt sein, so haben wir von der **selbständigen** Hilfeleistung noch keine Kenntnis erhalten und bitten um eine kurze Information.

Torsten Scholz  
Bürgermeister



# Mitteilung der Gemeindeverwaltung

## Wichtiger Hinweis zur Grundsteuerzahlung 2016

### **Liebe Steuerzahler!**

Wie allgemein bekannt, befindet sich auch unsere Gemeinde in einer angespannten finanziellen Situation. Deshalb sehe ich es als eine meiner Aufgaben an, nach Einsparmöglichkeiten in der Verwaltungsarbeit zu suchen.

Bisher haben alle Grundsteuerzahler Ende Januar einen Bescheid über die zu zahlende Grundsteuer erhalten. Dies ist aber bei unveränderten Hebesätzen nicht nötig, wenn die Grundsteuer durch öffentliche Bekanntmachung für ein weiteres Jahr festgesetzt wird. (Siehe dazu die Erläuterungen zur Geltungsdauer auf der Rückseite des Bescheides!)

Ich habe festgelegt, dieses Verfahren ab 2016 anzuwenden. Im **Amtsblatt Dezember 2015** erfolgt die öffentliche Bekanntmachung. Dadurch können wir Kosten in Höhe von mehreren Tausend Euro einsparen.

**Ich bitte Sie, diesen Hinweis zu beachten und die Grundsteuer zu den Fälligkeitsterminen**

**15.02.**  
**15.05.**  
**15.08.**  
**15.11.**

**zu überweisen bzw. in der Gemeindekasse einzuzahlen. Der Fälligkeitstermin für Jahreszahler ist der 1. Juli 2016.**

Wenn Sie uns ein SEPA-Mandat erteilt haben (Lastschriftverfahren), brauchen Sie nichts zu unternehmen. Die Grundsteuer wird dann zu den Fälligkeitsterminen eingezogen.

Für weitere Rückfragen steht Ihnen unser Mitarbeiter Herr Langen unter Telefon 03 67 36/ 23 48 18 gern zur Verfügung.

Torsten Scholz  
Bürgermeister

## Kassenschluss 2015

Bis Dienstag, den 22. Dezember 2015, 17.00 Uhr, können in der Gemeindekasse Kassengeschäfte getätigt werden.

Danach sind keine Bargeldgeschäfte mehr möglich! Dies ist auch der letzte Termin im Jahr 2015, um Müllmarken zu kaufen.

Erste Kassengeschäfte im neuen Jahr sind am Montag, dem 4. Januar 2016 ab 10.00 Uhr wieder möglich.

## Letzte Außensprechstunde in Dittrichshütte und Reschwitz:

am **Dienstag 15.12.2015 17.00 – 18.00 Uhr**

## Letzte Außensprechstunde in Unterwirschbach:

am **Dienstag 22.12.2015 14.30 – 18.00 Uhr**

## Öffnungszeiten der Gemeindeverwaltung

**Die gesamte Gemeindeverwaltung bleibt vom 23. Dezember 2015 bis 3. Januar 2016 für den Besucherverkehr geschlossen.**

**Das Einwohnermeldeamt ist ab Dienstag, dem 5. Januar 2016 um 09.00 Uhr zu den gewohnten Sprechzeiten wieder geöffnet.**

Torsten Scholz  
Bürgermeister



### **Impressum:**

#### *Herausgeber und Redaktion:*

Gemeinde Saalfelder Höhe  
OT Kleingeschwenda, Kleingeschwenda 68, 07422 Saalfelder Höhe  
Tel.: 03 67 36/23 48 10, Fax 03 67 36/23 48 11  
E-Mail: info@saalfelder-hoehe.de

#### *Gesamtherstellung:*

Satz & Media Service Uwe Nasilowski  
Straße des Friedens 1 a, 07338 Kaulsdorf  
Tel.: 03 67 33/2 33 15, Fax: 03 67 33/2 33 16  
E-Mail: satz.mediaservice@t-online.de

#### *Verantwortlich für den amtlichen Teil:*

Gemeinde Saalfelder Höhe, Bürgermeister  
Für die sachliche Richtigkeit von Informationen der Zweckverbände zeichnen diese selbst verantwortlich.

#### *Verantwortlich für den Anzeigenteil:*

Satz & Media Service Uwe Nasilowski  
Straße des Friedens 1 a, 07338 Kaulsdorf  
Tel.: 03 67 33/2 33 15, Fax: 03 67 33/2 33 16  
E-Mail: satz.mediaservice@t-online.de

Für Verträge mit der Fa. Satz & Media Service, Inhaber Uwe Nasilowski gelten deren allgemeine Geschäftsbedingungen.

#### *Erscheinungsweise:*

Das Amtsblatt erscheint in der Regel monatlich. Es wird an alle erreichbaren Haushalte in der Gemeinde Saalfelder Höhe kostenlos verteilt. Verantwortlich für die kostenlose Verteilung ist die Firma Satz & Media Service Uwe Nasilowski.

Im Bedarfsfall können Einzel Exemplare in der Gemeindeverwaltung in OT Kleingeschwenda, Kleingeschwenda 68, 07422 Saalfelder Höhe zum Preis von 0,50 Euro/Stück käuflich erworben werden. Bei Versand wird zusätzlich ein Porto von 1,44 Euro/Stück erhoben.

# ENDE AMTLICHER TEIL

---

# NICHTAMTLICHER TEIL

---

---

## Aktionskreis „Kirche in Not“ Unterwirbach berichtet

---

Die Gründung des Aktionskreises liegt nun schon vier Jahre zurück. Der Grund unserer Anstrengungen damals war die Auseinanderbewegung der oberen Emporensseiten (Nord-Süd) von ca. 18 cm außer Lot.

Das bedeutete eine enorme Verschiebung der Außenwände und hätte einen Zusammenbruch des Gebäudes zur Folge gehabt! Die erste und wichtigste Maßnahme war die Notsicherung des oberen Kirchenschiffes.

Durch das Einbringen der Bretterfußböden über der zweiten Empore, Höhe Tonnendecke, und die Verbindung mit Spanneisen wurde ein weiteres Auseinandergehen des Gebäudes gestoppt.

Diese Grundsicherung war für alle weiteren Baumaßnahmen die Basis für die Stabilität oberhalb des Erdgeschosses. Der Ausbau der nicht mehr tragfähigen Fachwerkbalken und Ausmauerung der Gefache konnte 2014 abgeschlossen werden.

Die Anstriche beendeten den Bauabschnitt 1 und bedeuteten für das Kirchendach, wieder auf „festen und schönen Beinen“ zu stehen. Die Rechnungshöhe betrug 101.000,00 Euro.

Für den Bauabschnitt 2, der 2015 die komplette Dachsanierung darstellte, wurden weitere 85.000,00 Euro benötigt. Unsere Kirche strahlt nun mit neuem Dach, vergoldeten Turmknöpfen und neuem Fachwerk.

Die letzte große Anstrengung, der Bauabschnitt 3, liegt im Außenbereich in der Stabilisierung des Mauerwerkes und der Erneuerung der Putzflächen am Turm und Langhaus. Dafür sind noch einmal 151.000,00 Euro veranschlagt.

Für die Bauabschnitte 1 und 2 konnte der Eigenanteil der Kirchgemeinde durch vielseitige Aktivitäten aufgebracht werden.

**Hierfür möchten wir uns bei allen Spendern und Unterstützern bedanken.**

Für den kurz geschilderten Bauabschnitt 3 sind die notwendigen Mittel des Eigenanteils noch zu organisieren. Es muss also weiter gehen mit Konzerten, Aktionen und Spenden. Zusätzlich wollen wir Sponsoren gewinnen, die ausgewählte Teilprojekte unterstützen bzw. übernehmen.

Konkret sind das die Restauration der Uhren-Ziffernblätter, der Innenputz auf der zweiten Empore und die Wiederherstellung der alten Kanzel im Innenbereich. Die Ziffernblätter der Turmuhren sollen in diesen Wintermonaten von Lehrlingen der Berufsschule in Jena-Göschwitz restauriert werden.

Ein weiteres Projekt liegt in der Beteiligung der Kosten für das Gemeinschaftskonzert im Saalfelder Stadtmuseum. Dieses Gemeinschaftskonzert „Melodien von einst für heute“ wird am Samstag, dem 23. April 2016 um 18.00 Uhr stattfinden.

Die Nutzungskosten liegen mit persönlicher Absprache des Saalfelder Bürgermeisters bei nur 300,00 Euro.

Es wirken mit:

- das Mandolinenorchester Rudolstadt
- der Maxhüttenchor Unterwellenborn
- der Männerchor Unterwirbach und
- das Swinging fun Trio

Die Leitung hat Michael Grübler und verspricht ein buntes Programm für Jung und Alt, mit Evergreen, Musical und Filmmusik. Der Eintritt ist frei, um Spenden wird gebeten!

Wir rufen alle Unternehmen, Handwerker und Privatpersonen in der Gemeinde Saalfelder Höhe und im Landkreis auf, sich an einem Projekt als Sponsor zu beteiligen.

Spendenkonto:

**Raiffeisen-Volksbank Saale-Orla e.G.  
an Ev.-Luth. Kirchgemeinde Braunsdorf/Unterwirbach  
IBAN DE42 8309 4444 0403 8182 76**

*Verwendungszweck: Spende Kirche in Not Unterwirbach*

Auf Wunsch werden Spendenbescheinigungen für das Finanzamt ausgestellt. Ansprechpartner sind Holger Biehl und Pfarrer Rau.

Der Aktionskreis „Kirche in Not“  
Walter Knappe und Holger Biehl



# VERANSTALTUNGEN

## Volkmannsdorf

**WEIHNACHTSMARKT  
Volkmannsdorf**

**Sonntag  
13. Dezember 2015**

**Konzerte in der Kirche (Eintritt frei):**  
13.30 Gospelchor "The Right Key"  
17.00 Männervocalkreis "Cantate Domino"

**Handwerk aus der Region:**  
Keramik im Dorf, Gewebearbeit,  
Mädchenwelt Saalfeld

Kinderbelustigung (nach Wetterlage)  
Kaffee + Kuchen  
süße Leckereien + herzhafte Speisen  
heiße und kalte Getränke

## Veranstaltungstipp!

*Weihnachten steht vor der Tür,  
die Geschenkwahl ist eine Qual!*

Wir laden ein  
zu einer Reise um die Welt –  
für wenig Geld!

Es begleiten uns die Weltumradler Axel Brümmer und Peter Glöckner:

am **Sonntag, dem 10. Januar 2016**

um **17.30 Uhr**

im **Kinderdorf Dittrichshütte  
Kulturhaus**

**Kartenvorbestellung**

unter Telefon 03 67 41/57000!

**Preis** 10,00 Euro

*Nutzen Sie die Gelegenheit  
für eine tolle Dia-Show um die Welt.*

**Wir freuen uns!**

**Die aktiven Frauen aus den B & D Dörfern**

Die nächste Ausgabe des  
***Amtsblattes***  
***der Gemeinde Saalfelder Höhe***

erscheint am 23. Januar 2016.

**Annahmeschluss**  
für redaktionelle Beiträge und Anzeigen ist  
am Montag, dem 11. Januar 2016  
im Sekretariat der Gemeinde Saalfelder Höhe.

Für eingesandte Manuskripte übernimmt die Redaktion  
keine Verantwortung.



**ENDE NICHTAMTLICHER TEIL**

# IMPRESSIONEN

## Kindergarten „Spatzennest“ Kleingeschwenda/A.

– 3. November 2015 –



*Besuch im Sägewerk von Tomas Lüdicke,  
dem Papa von Wilhelm*



*Die Kinder backen  
für den Besuch von den Senioren*



*Das Laub muss weg!*



*Spaß im Wald*